

## BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 19 december 1996

betreffende de invoercertificaten voor produkten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagascar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië

(97/40/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAPPEN,Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese  
Gemeenschap,Gelet op Verordening (EEG) nr. 715/90 van de Raad van  
5 maart 1990 inzake de regeling voor landbouwprodukten  
en bepaalde door verwerking van landbouwprodukten  
verkregen goederen, van oorsprong uit de ACS-Staten of  
uit de landen en gebieden overzee (LGO)<sup>(1)</sup>, laatstelijk  
gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 619/96<sup>(2)</sup>, en met  
name op artikel 27,Gelet op Verordening (EG) nr. 589/96 van de Commissie  
van 2 april 1996 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen  
in de sector rundvlees voor Verordening (EEG) nr. 715/90  
van de Raad inzake de regeling voor landbouwprodukten  
en bepaalde door verwerking van landbouwprodukten  
verkregen goederen, van oorsprong uit de ACS-Staten of  
uit landen en gebieden overzee<sup>(3)</sup>, en met name op artikel  
4,Overwegende dat, overeenkomstig artikel 1 van Verorde-  
ning (EG) nr. 589/96, invoercertificaten voor produkten  
van de sector rundvlees kunnen worden afgegeven; dat de  
invoer evenwel de voor ieder van de betrokken uitvoe-  
rende derde landen vastgestelde hoeveelheid niet mag  
overschrijden;Overwegende dat, overeenkomstig Verordening (EG) nr.  
589/96, voor produkten van oorsprong uit Botswana,  
Kenia, Madagascar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië de  
hoeveelheden, uitgedrukt in vlees zonder been, waarvoor  
van 1 tot en met 10 december 1996 certificaten zijn  
aangevraagd, de voor deze landen beschikbare hoevee-  
lheden niet overschrijden; dat bijgevolg voor de aange-  
vraagde hoeveelheden invoercertificaten kunnen worden  
afgegeven;Overwegende dat de hoeveelheden dienen te worden vast-  
gesteld waarvoor met ingang van 1 januari 1997 certifi-  
caten kunnen worden aangevraagd binnen de totale  
hoeveelheid van 52 100 ton;Overwegende dat erop dient te worden gewezen dat deze  
beschikking Richtlijn 72/462/EEG van de Raad van 12december 1972 inzake gezondheidsvraagstukken en vete-  
rinairrechtelijke vraagstukken bij de invoer van runderen,  
varkens, schapen en geiten, van vers vlees of van vleespro-  
dukten uit derde landen<sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij de  
Akte van Toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden,  
onverlet laat,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

*Artikel 1*De hieronder vermelde Lid-Staten geven op 21 december  
1996 voor de onderstaande hoeveelheden produkten van  
de sector rundvlees, uitgedrukt in vlees zonder been, van  
oorsprong uit sommige Staten in Afrika, het Caribische  
gebied en de Stille Oceaan, invoercertificaten af voor de  
daarbij vermelde landen van oorsprong:*Duitsland*

— 170,000 ton van oorsprong uit Botswana;

*Verenigd Koninkrijk*

- 21,000 ton van oorsprong uit Botswana,
- 24,200 ton van oorsprong uit Swaziland
- 1 720,000 ton van oorsprong uit Zimbabwe,
- 1 082,000 ton van oorsprong uit Namibië.

*Artikel 2*Certificaataanvragen kunnen overeenkomstig artikel 3, lid  
3, van Verordening (EG) nr. 589/96 in de eerste tien  
dagen van de maand januari 1997 worden ingediend voor  
de volgende hoeveelheden rundvlees zonder been:

- Botswana: 18 916,000 ton;
- Kenia: 142,000 ton;
- Madagascar: 7 579,000 ton;
- Swaziland: 3 363,000 ton;
- Zimbabwe: 9 100,000 ton;
- Namibië: 13 000,000 ton.

<sup>(1)</sup> PB nr. L 84 van 30. 3. 1990, blz. 85.<sup>(2)</sup> PB nr. L 89 van 10. 4. 1996, blz. 1.<sup>(3)</sup> PB nr. L 84 van 3. 4. 1996, blz. 22.<sup>(4)</sup> PB nr. L 302 van 31. 12. 1972, blz. 28.

*Artikel 3*

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

Gedaan te Brussel, 19 december 1996.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

---